



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions

- TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Gatineau

Core 0B2 / Noyau 0B2

K1A0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**Revision to a Request for a Standing Offer**

**Révision à une demande d'offre à commandes**

National Master Standing Offer (NMSO)

Offre à commandes principale et nationale (OCPN)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Charter and Transportation Services Division/Division

de services d'affrètement et transport

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Gatineau

Quebec

K1A0S5

<b>Title - Sujet</b> Courier Freight Services		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EN578-201168/A		<b>Date</b> 2019-12-17
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 20201168		<b>Amendment No. - N° modif.</b> 014
<b>File No. - N° de dossier</b> ls102.EN578-201168	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$LS-102-77957		
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> Date de la demande de l'offre à commandes originale		2019-11-05
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-01-13</b>		<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Jiang, Kevin		<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> ls102
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (343) 550-1630 ( )		<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>		
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>		
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Acknowledgement copy required</b> <b>Accusé de réception requis</b>	<b>Yes - Oui</b> <input type="checkbox"/>	<b>No - Non</b> <input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

Solicitation No. - N° de l'invitation  
EN578-201168/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
EN578-201168

Amd. No. - N° de la modif.  
014  
File No. - N° du dossier  
Is102EN578-201168

Buyer ID - Id de l'acheteur  
Is102  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

### Révision 014

Cette modification 014 vise à remplacer les modèles de tarifs suivants pour les voies spécifiées par le MDN et à fournir des questions et des réponses.

#### 1. Pièce jointe 2 de la partie 3 – Modèles de tarifs Le dossier intitulé «Modèles du MDN - corridors réservés»

##### Supprimer:

Le sous-dossier intitulé «CAN to CAN (Le Canada au Canada) » comprenant les treize modèles de titres suivants:

FR\_CA ROAD\_TL  
FR\_CA ROAD\_LTL REGULAR MIN\_BASE  
FR\_CA ROAD\_LTL REGULAR MIN  
FR\_CA ROAD\_LTL REGULAR BASE

FR\_CA AIR EXPRESS BASE  
FR\_CA AIR CARGO MIN\_BASE  
FR\_CA AIR CARGO MIN  
FR\_CA AIR CARGO BASE

FR\_CA ROAD\_LTL EXPRESS MIN  
FR\_CA ROAD\_LTL EXPRESS BASE  
FR\_CA AIR EXPRESS MIN\_BASE  
FR\_CA AIR EXPRESS MIN  
FR\_CA ROAD\_LTL EXPRESS MIN\_BASE

##### Insérer:

Un sous-dossier intitulé «CAN à CAN révisé (Le Canada au Canada)» comprenant treize modèles révisés avec les mêmes titres ci-dessus.

#### 2. Questions et réponses

##### Question 1:

Dans le modèle du MDN «FR\_CA ROAD\_TL», dans de nombreuses provinces, la ville et le code postal ne correspondent pas. Veuillez les corriger.

##### Réponse 1:

Veuillez référer à la 1ère partie de cet révision, les erreurs sont corrigées.

**Toutes les autres modalités demeurent inchangées.**